



The Holy Name of Jesus Catholic Community

115 West Olive Ave, Redlands and 1205 Columbia St, Redlands

☎ 909.793.2469 🌐 theholynameofjesus.org 📘 [redlandscatholics](https://www.facebook.com/redlandscatholics)

The parish office will be closed / La oficina parroquial estará cerrado: December 21, 2019 - January 1, 2020.

For *emergencies* requiring the services of a priest, or for funeral needs, please call:

Para *emergencias* que requieren los servicios de un sacerdote, o por necesidades funerarias, favor llame:

951-782-7246



Celebrate the Birth of Christ with The Holy Name of Jesus Catholic Community

Olive Ave

Columbia St

Dec 24: Christmas Eve - Noche Buena

4:00 pm English

4:30 pm English

4:15 pm English Hall

6:30 pm Español

6:00 pm English Olive Ave

12:00 AM — Midnight Bilingual

Carols begin at 11:30pm; Canciones iniciarán a las 11:30pm.

Dec 25: Christmas Day - Navidad

10:00 am English

10:00 am Español



Coordinator's Corner

During Advent, the Gospels often feature Our Blessed Mother and her role in salvation. For example, in the *Gospel of Luke*, we find the annunciation story of Mary. However, in the *Gospel of Matthew*, we discover what we can call the “annunciation story” of Joseph. This gospel’s infancy narrative also focuses more on Joseph than on Mary because it was initially directed to Christians of Jewish descent. Matthew wants to demonstrate that Jesus is the Messiah promised by the prophets in Sacred Scripture as coming through the line of David and Joseph is a descendent of David. In the *Gospel of Matthew*, it is Joseph who names the child Jesus. Joseph gives his own spirit and all he is to the child. The child is Son of God and Son of Mary; but also, through the action of naming the child by Joseph, He is a Son of David.

The Gospels do not record Joseph’s feelings upon learning of his predicament when he first found Mary to be with child, though he planned to dismiss her quietly. But, when the angel instructed him otherwise, he hastened to shoulder this even more difficult burden.

Today’s Gospel helps us to ponder how we can follow the path to which God is calling us. It also in this regard focuses us on our fears. This is one of the 365 times in scripture (one for every day of the year) when we are told, “Do not be afraid.” Joseph was told in a dream not to be afraid to take Mary as his wife. What was he afraid of? Perhaps Joseph thought that he knew Mary and this pregnancy made him question Mary’s fidelity to him.

Perhaps he was afraid of what the townspeople would say about this baby being born only a few months after their marriage. Perhaps Joseph was afraid that the authorities would punish Mary, him, or, both. Perhaps he was afraid that he could not love a child not of his own issue.

The angel in the dream told Joseph to trust God. The child was conceived by the Holy Spirit. The child is special, the Son of God. Do not be afraid to love him, as well as his mother. Do not be afraid. We have to trust the Lord to remove the fear that prevents us from loving. We have to trust the Lord to protect us from more than we can handle; to move outside of ourselves to risk loving, to risk caring, to risk forgiving. We are afraid; afraid to trust, afraid to love, afraid to risk.

God is working in our lives. When we are aware of this, when we trust him, we can then bring his loving presence to others.

We are invited by God to make room in our hearts for the Lord Jesus who wants to be reborn within us. We welcome the Lord by opening our hearts to Him through prayer, reflection on the scriptures and acts of love.

It is easy to lose touch with God and with those things which are most important in our lives. Often we are so busy that it is hard to put first things first. In a world of many choices, we need direction, purpose and meaning. It is Christ, the Lord who shows us God’s way for our lives. He asks us to open our hearts to what is most important; the love of God, family and friends, and to care for the needy and others around us.

In the joy of Christ’s birth, we come together as a family and parish. It is in sharing our lives and our gifts that we experience the Love of God in our midst. Let our pray for each other that the celebration of Christmas will fill us with new hope and joy, bringing a great peace of mind and heart.

God bless us and may Christ bring us life,
Deacon Steve

The boy’s mother was busy wrapping packages and asked her young son to shine her shoes. Soon, with the proud smile that only a seven-year-old can muster, he presented the shoes for inspection. His mother was so pleased, that she gave him a quarter. On Christmas morning as she put on the shoes to go to church, she noticed a lump in one shoe. She took it off and found a quarter wrapped in paper.

Written on the paper in a child’s scrawl were the words, “I done it for love.”

*As we stand at the threshold of God’s greatest gift, His son,
may we always remember that He also did it for love.*

Building Update

In August 2019, the City of Redlands accepted our application for a Conditional Use Permit. Since then we have conducted additional studies requested by the City’s planning department.

While we work with the City over the next year (at least),
we continue to seek people of vision with significant means who will embrace the opportunity to fund this historic project and create a sacred space to welcome the next generations of Redlands Catholics.



Esquina del Coordinador

Durante el Adviento, los Evangelios a menudo presentan a Nuestra Santísima Madre y su papel en la salvación. Por ejemplo, en el *Evangelio de Lucas*, encontramos la historia de la anunciación de María. Sin embargo, en el *Evangelio de Mateo*, descubrimos lo que podemos llamar la "historia de la anunciación" de José. La historia navideña de este evangelio también se centra más en José que en María porque inicialmente estaba dirigida a cristianos de ascendencia judía. Mateo quiere demostrar que Jesús es el Mesías prometido por los profetas en la Sagrada Escritura ya que viene a través de la línea de David y José es un descendiente de David. En el *Evangelio de Mateo*, es José quien nombra al niño Jesús. Joseph da su propio espíritu y todo de sí mismo al niño. El niño es Hijo de Dios e Hijo de María; pero también, a través de la acción de José de nombrar al niño, Él es un Hijo de David.

Los evangelios no registran los sentimientos de José al enterarse de su situación cuando descubrió que María estaba embarazada, aunque planeaba terminar el compromiso en silencio. Pero, cuando el ángel le indicó lo contrario, se apresuró a asumir esta responsabilidad más difícil.

El Evangelio de hoy nos ayuda a reflexionar sobre cómo podemos seguir el camino al que Dios nos está llamando. También a este respecto nos enfoca en nuestros miedos. Esta es una de las 365 veces en las Escrituras (una para cada día del año) cuando se nos dice: "No tengan miedo". José se le dijo en un sueño que no tenga miedo de tomar a María como su esposa. ¿De qué tenía miedo? Quizás José pensó que conocía a María y este embarazo le hizo cuestionar la fidelidad de María hacia él.

Tal vez tenía miedo de lo que la gente del pueblo diría sobre este bebé que nació solo unos meses después de su matrimonio. Quizás José temía que las autoridades castigaran a María, a él, o los dos. Quizás temía no poder amar a un niño que no fuera el suyo.

El ángel en el sueño le dijo a José que confiara en Dios. El niño fue concebido por el Espíritu Santo. El niño es especial, el Hijo de Dios. No tengas miedo de amarlo a Él ni a su madre.

No tengas miedo. Tenemos que confiar en el Señor para eliminar el miedo que nos impide amar. Tenemos que confiar en el Señor para protegernos de más de lo que podemos manejar; movernos fuera de nosotros mismos para arriesgarnos a amar y cuidar, arriesgarnos a perdonar. Tenemos miedo; tenemos miedo de confiar, miedo de amar, miedo de arriesgar.

Dios está trabajando en nuestras vidas. Cuando somos conscientes de esto, cuando confiamos en él, podemos llevar su presencia amorosa a los demás.

Estamos invitados por Dios a hacer espacio en nuestros corazones para el Señor Jesús que quiere renacer dentro de nosotros. Le damos la bienvenida al Señor abriendo nuestros corazones a Él a través de la oración, la reflexión sobre las Escrituras y los actos de amor.

Es fácil perder el contacto con Dios y con las cosas que son más importantes en nuestras vidas. A menudo estamos tan ocupados que es difícil poner primero lo primero. En un mundo de muchas opciones, necesitamos dirección, propósito y significado. Es Cristo, el Señor, quien nos muestra el camino de Dios para nuestras vidas. Nos pide que abramos nuestros corazones a lo que es más importante; el amor de Dios, la familia y los amigos, y cuidar a los necesitados y a los que nos rodean.

En la alegría del nacimiento de Cristo, nos unimos como familia y parroquia. Es al compartir nuestras vidas y nuestros dones que experimentamos el Amor de Dios en medio de nosotros. Oremos los unos por los otros para que la celebración de la Navidad nos llene de nueva esperanza y alegría, trayendo una gran paz mental y cardíaca.

Dios nos bendiga y que Cristo nos trae la vida,
Dícono Steve



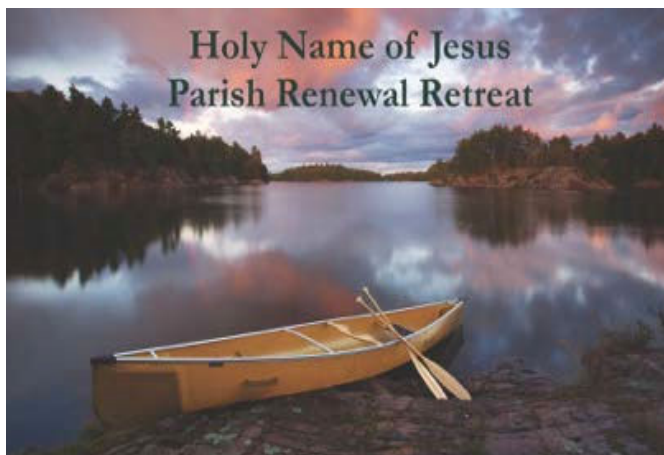
Las Posadas at The Holy Name of Jesus

Las Posadas is a traditional, family-friendly Advent activity in which we retrace the journey of the Blessed Mother and St. Joseph as they search for a place to stay in Bethlehem. Each night, we will knock on various doors at the parish until a kind soul welcomes us to enter and enjoy hospitality and games.

Schedule / Horario: Columbia St — 7:00 - 9:00pm: Dec 21, 22, 23

Please dress warmly and bring a flashlight.

Por favor, abríguense y traigan una lámpara.



Next weekend in English: March 27-29, 2019

Almost 400 parishioners have attended a Renewal Weekend. They have said:

"The talks have reinforced my faith and hope in the Church."

"This was a transformative weekend that all Catholics need."

Attend a FREE Renewal Weekend Retreat at Holy Name's Olive Ave location. All Adults are Welcome.

Spend time with our priests and make new parish friends.

Learn about the early Church. Dive into the Gospels.

Encounter Christ in a more profound way. Be renewed in Him.

Included: All meals, materials, and Mass. You will go home each night.

Please register soon. Space is limited and this retreat fills quickly.

Online: theholynameofjesus.org/renewal-weekend

By Phone: Emma Mejico 909-856-4340

Monday Evening Bible Study, Olive Ave Parish Hall, 6:30 - 8:00pm, with Jesse Del Rio

Would you like to learn more about Jesus in the Gospels and the stories of the New Testament and the historical setting in which they were developed in the N.T? Would you like to know more about the early origins of the Catholic Church and the struggles, hardships, and joys those faith communities experienced living for Christ? Learn how the N.T. compliments and fulfills the Hebrew scripture (Old Testament) prophecies and teachings?

If you do, then join us as we journey into an in-depth study of the New Testament beginning January 6, 2020. The first two weeks of class will consist of an introduction into the world of the New Testament that will cover both the theological and historical developments that influenced the authors of the four Gospels, N.T Letters, and The Catholic Letters.

There is no cost or homework for the class. Register for the class online and bring a New American bible to class for a wonderful spiritual experience of growing in the knowledge of God's word.

In preparation for the class I recommend the following books:

- * **Introduction into the New Testament by Fr. Raymond Brown**
- * **A Marginal Jew, by Fr. John P. Meier Volume I**

Jesse Del Rio, LMU Bible Institute Graduate



With over 10 years of presenting the intricacies of the Bible, Jesse presents an easy-to-understand lecture/power point Bible Study on the New Testament. This vibrant community meets weekly.

Register on line or email —Jesse Del Rio 909-910-7600 Email Jessedelrio27@gmail.com



Come join us! No experience required!

The Holy Name of Jesus Parish

2020 SCRIPTURE STUDY

OLIVE AVE HALL

Thursdays

9:30 - 11:00am

January 9, 16, 30

February 6, 13, 20

SAVE LENT Thursdays

To study the Epistles



True Reformers with Christopher Blum Saints of the Catholic Reformation, a study crafted to teach about those who led the Church's rebirth from the ashes of confusion caused by the Protestant Reformation. In these six sessions, participants will learn about the true benefactors of the human race: the saints. The saints of the Catholic Reformation show us just how powerful—and beautiful—is the human heart's free response to God's generous grace.

Suggested Donation: \$5 (for printing FORMED Study Guides)

To register, email: Sylvia Vasquez — sedvasquez@yahoo.com

Are you a baptized Catholic adult who has not yet received the Sacraments of Eucharist or Confirmation?

Consider attending Adult Classes. The Adult Confirmation program consists of 12 classes, two of which are online.

Classes begin January 21, 2020.

REGISTRATION DEADLINE =

December 20, 2019.

Please Register Online:

theholynameofjesus.org/confirmation

Please contact a prayer leader below for more information, or join the next published gathering. *All are welcome!*

Comuníquese con un líder de oración a continuación para obtener más información, o únase a la próxima reunión publicada. *Todos son bienvenidos!*

Adoration of the Eucharist - Adoración de la Eucaristía

Fridays - Viernes: 8:00am - 7:00pm, Columbia St Church

English: Mary Ann Smith 909-793-6191

Español: Jeannette Burkhart 909-792-2308

Centering Prayer Jeannette Burkhart 909-792-2308

Cinema for the Soul "Movies can be our Modern Day Parables"

3rd or 4th Thursday monthly: 7:00 - 9:00pm, Olive Ave Hall Basement

Brandie Morrison bmmorrison@sbdiocese.org

Consecration to Jesus thru Mary Josette Letson 909-557-4150

Cursillos in Christianity Jose 'Pepito' Banez 909-809-1478

Ejercicios Espirituales de San Ignacio de Loyola Laura Renderos
909-838-8924

Grupo de Oración Cada Lunes: 7:00-9:00pm, Iglesia de Columbia St
Sonia Mejia 909-735-9157 Josefa Colima 909-682-3198

Powerhouse of Prayer Parish Secretaries, ext 110

We pray regularly for the intentions of our parish community.

To join us, or to request prayers, please contact the parish secretary.

Oramos regularmente por las intenciones de nuestra comunidad parroquial. *Para unirse a nosotros o para pedir oracion, favor comuníquese con la secretaria parroquial.*

Rejuvenate Women's Ministry Kate Troy kate.klorer@gmail.com
2nd & 4th Weds monthly: 6:30-8:00pm, Olive Ave Youth Lounge

Spiritual Exercises of St. Ignatius Loyola Emma Mejico 909-856-4340

Small Faith Communities / Pequeñas Comunidades de Fe

Small gatherings of prayer, Scripture study, and fellowship in parish homes. *Contact Karen about joining a community or starting one.*

Pequeñas reuniones de oración, estudio de las Escrituras y compartiendo la fe en casas de los parroquianos. *Favor, póngase en contacto con Karen para unirse a una comunidad o iniciar uno en su casa.*

Karen Grozak 909.793.2469, ext 135 kgrozak@sbdiocese.org



*May the angels lead them into paradise,
May the martyrs welcome them to heaven.*

*Que los ángeles les lleven al paraíso,
Que los santos les reciban en el cielo.*

Gerard Murphy Virginia Ann Scherneck

January 1, 2020

January 1st is a worldwide solemnity (but not an obligatory holy day).

We will celebrate **ONE Mass at 9:00AM. All are welcome to begin the year 2020 in prayer.**

Mass Intentions—Intenciones de Misas

C - Columbia O - Olive ✠ - Deceased

Saturday, December 21

8:00am (O) ✠Andrei Anthony Aliser

4:30pm (O) ✠Ann Correia

6:00pm (C) ✠Natividad Pantoja

Sunday, December 22

7:30am (C) Feligreses del Santo Nombre de Jesus

8:00am (O) ✠Scott Christensen

9:00am (C) ✠Rudy Miguel

10:00am (O) ✠Antonio Fontes Sr.

10:30am (C) ✠Gloria Carrillo

12:00pm (O) ✠Ismael Anaya

4:30pm (C) Rosita Bombita Luanzon

5:30pm (O) Delilah Gutierrez

Monday, December 23

7:30am (O) ✠Gloria Nardella

Tuesday, December 24

Vigil of the Nativity of the Lord (Christmas Eve)

Misa Vigilia de la Natividad del Señor (Noche Buena)

4:00pm (O) ✠Andrew Barboza

4:15pm (Olive Hall) ✠Justin Eric Zour

4:30pm (C) ✠Rudy Miguel

6:00pm (O) ✠Mr. and Mrs. George Cejka

6:30pm (C) Familia Elizarraraz Cruz

Midnight Mass (O) ✠Ann Correia

Wednesday, December 25

The Nativity of the Lord (Christmas)

La Natividad del Señor (Navidad)

10:00am (C) Familia Jimenez Moreno

10:00am (O) ✠Harry Bennett

Thursday, December 26

7:30am (O) ✠Maurice Crombez

6:30pm (C) ✠Joaquina Panerio

Friday, December 27

7:30am (C) Laciste Family

Saturday, December 28

8:00am (O) ✠Steven Hernandez

4:30pm (O) ✠Phillip Delia

6:00pm (C) ✠Benditas Animas del Purgatorio

Sunday, December 29

Feast of the Holy Family

La Sagrada Familia

7:30am (C) Feligreses del Santo Nombre de Jesus

8:00am (O) ✠George Correia

9:00am (C) ✠Maria THE Nguyen

10:00am (O) ✠Maria Casillas

10:30am (C) Maria Leonor Ramirez Vega

12:00pm (O) Guevara-Huerta Family

5:30pm (O) Teresa Roquet

Monday, December 30

7:30am (O) ✠Maria Leon Guerrero

Tuesday, December 31

7:30am (O) ✠David Leon Guerrero

Wednesday, January 1st - New Year's Day

Solemnity of Mary, Mother of God

Solemnidad de María, Madre de Dios

9:00am (O) Laciste Family

theholynamenameofjesus.org/mass-times

You are Invited - Estás Invitado



Where Catholic Mothers connect in friendship and mutual support to grow together spiritually to honor God in the family!

Licensed Childcare is offered onsite.

We meet the 2nd & 4th Wednesdays monthly.

Time: 9:00am - 11:30am

Place: Holy Name of Jesus Parish Hall

1205 Columbia St, Redlands 92374

Connect with: Mollie Hibbard mohibbard@gmail.com



Catholic Women come and rejuvenate your faith with other women.

Single, married, mothers, young adults...

JOIN US: Led by Kate Troy kate.klorer@gmail.com

2nd and 4th Wednesdays

We meet from 6:30 to 8:00 pm Youth Lounge – above 115 W. Olive Hall
Rejuvenate is...Women coming together * connecting about life * seeking wisdom in Scripture * laughing about work and family * sharing faith and inspiration ...breathing air into our souls to rejuvenate our world.

In times of grief, we often need people to journey with us — to listen compassionately and to provide gentle guidance in a confidential, small group setting.

*Are you hurting after losing a loved one?
You are NOT alone.*

We invite you to attend a weekly Grief Support Group:

**Tuesdays, January 7 - February 25
6:30 - 8:00pm, Olive Ave Annex**

Newcomers are welcome at the first week's session. After that, we close the group for greater confidentiality and pastoral care. **Space is limited. Please contact us or visit our website page to sign up. We look forward to meeting you!**

Linda Hunt 909.793.7848

theholynameofjesus.org/grief-support



En tiempos de duelo, con frecuencia necesitamos gente que nos acompañe — que nos escuchen compasionalmente y nos provean guía moderada en un eterno confidencial y en grupo pequeño.

Se siente dolido después de haber perdido a un ser querido? Usted NO está solo.

Lo invitamos a que asista al Grupo de Apoyo de Duelo:

Cada Martes, 6:30-8:00pm

7 de Enero al 25 de Febrero

Salón Annex de Olive Ave

Nuevos parroquianos están bienvenidos a la sesión de la primera semana.

Cerramos el grupo para mayor confidencialidad y cuidado pastoral.

El espacio es muy limitado.

Favor, llamarnos por registrarse:

Yolanda Cuevas 909.910.8421

EL GRUPO DE *Matrimonios*
Renovados en Cristo
DE LA PARROQUIA EL SANTO NOMBRE DE JESÚS,

Los invita a participar en un
Retiro para Parejas

Dinámicas Matrimoniales

28 - 29 de FEBRERO y 1 de MARZO, 2020



COSTO:

\$40 por pareja casada en la Iglesia Católica

\$100* por pareja civilmente casada —un mínimo de 5 años— que se prepara para el matrimonio en la iglesia católica.

**Este costo incluye:* 6 sesiones de preparación matrimonial después del retiro, durante las siguientes 6 semanas los días jueves.

HORARIO:

Viernes: 6:00pm - 9:00pm

Sábado: 7:30am - 9:00pm

Domingo: 7:30am - 2:00pm

LUGAR:

Salón Parroquial

El Santo Nombre de Jesús

1205 Columbia St, Redlands

REGÍSTRESE EN LA OFICINA PARROQUIAL O EN LÍNEA:
theholynameofjesus.org/matrimonios

Para más información, por favor comuníquese con:

Jesús y Engracia Sanchez (909) 633-8097

Manuel y María Magdaleno (909) 709-8954



Con el apoyo de la Oficina de Pastoral Matrimonial y Familiar de la Diócesis de San Bernardino

Annual Multicultural Mass and Celebration

Saturday, January 18, 2020

4:30 PM Mass Olive Ave

Please share your diverse and special heritage and culture by attending the Annual Multicultural Mass and Celebration during and after the Saturday 4:30 Mass in the Olive Church and Hall.

Give warmth

We are collecting: long jeans, hoodies, beanies, sweat shirts, winter coats, warm socks, gloves, for ADULT WOMEN AND MEN.

If you can help, please place donations in the box in the church.

PLEASE — NO CHILDREN'S CLOTHING.

Thank you!! Questions? Please call:

Wendy Posjena 909-792-1507



All the stockings are filled... or are they?

6

Christmas season naturally draws us back to visit the Nativity Creche, sing familiar carols, and make new memories with our loved ones and friends. It is a busy time, and sometimes the busyness distracts us. A Christmas film that grounds me in faith is *The Bishop's Wife* with David Niven, Loretta Young, and Cary Grant. Near the end of the film, young and old enter the Church on Christmas Eve as the Mitchell Boys Choir sings an adaptation of Gounod's "O Sing to God"... *"By faith we hear Thine angels sing... We join with them in adoration. We join with them in adoration. We pour to Thee our supplication that Thou would grant us, Lord, salvation."*

Christmas is about Salvation. In his homily, David Niven's character reminds us that Jesus is the reason for the season:

Tonight I want to tell you the story of an empty stocking.

Once upon a midnight clear, there was a child's cry. A blazing star hung over a stable and wise men came with birthday gifts. We haven't forgotten that night down the centuries. We celebrate it with stars on Christmas trees, with the sound of bells, and with gifts; but, especially with gifts.

You give me a book; I give you a tie. Aunt Martha has always wanted an orange squeezer; and Uncle Henry could do with a new pipe. We forget nobody - adult or child. All the stockings are filled; all that is, except one. And... we have even forgotten to hang it up: the stocking for the child born in a manger.

It's his birthday we're celebrating. Don't let us ever forget that.

Let us ask ourselves what He would wish for most; and then, let each put in his share: loving kindness, warm hearts, and a stretched out hand of tolerance. All the shining gifts that make peace on earth.

What does Jesus wish for most? YOU, and your help to share the Good News so all people may be saved.

Almost 20 years ago, my father walked away from his marriage and the Church. For years, my father has questioned and angrily argued about theology and God; and, our family has listened, prayed, and encouraged him to turn back to God and attend Mass. We've known that his heart would remain restless until he did so.

In November, my father began attending daily Mass again... and, I am grateful that his local parishioners kindly stretched out a hand of welcome to him because it took courage for him to walk through those church doors.

Each of us has a role in God's plan of salvation. Every hour of prayer, encouraging word, act of loving service, and treasure offered to fund Christ's mission opens the possibility of salvation. Together, we make God visible in the world and join the angels in adoration.

THANK YOU for answering the call to Pray + Serve + Give Your First Fruits,
Sharon Callon-Schwartz
Director of Mission Advancement



Our offices are closed until January 2nd.

If you would like assistance with making a year-end gift online, please call my cell: 909-456-6991



An example of giving First Fruits:

John earns \$ 52,000 per year.

Annually, he donates 6 % (\$3,120) of his income in thanksgiving to God...

50% = \$ 1,560 to the Sunday Offertory; \$ 30/week. John offers his First and best Fruits of his labor to the Lord. Transforming souls in our local community.

20% = \$ 624 to the DDF; \$ 12/week Combatting poverty diocesan-wide and educating men studying for the priesthood.

30% = \$ 936 to outreach initiatives that provide mental health services and shelter for homeless youth, etc; \$ 18/week

In gratitude, John gives \$ 60 every week to build God's Kingdom = \$3,120 per year.

If you prefer to donate online, we offer weekly, biweekly, monthly options through the parish website:

www.theholynameofjesus.org

YOUNG CATHOLICS GROWING IN FAITH - JOVENES CATÓLICOS CRECIENDO EN FÉ

A way of life, not a place to go

*"You shall love the Lord, your God,
with all your heart,
with all your being,
with all your strength,
and with all your mind,
and your neighbor as yourself."*



Mathew Troy
Director of Youth and
Young Adult Ministries
mtroy@sbdioocese.org
909.793.2469, ext 131



Teresa Roquet
Youth Ministry Assistant
troquet@sbdioocese.org
909.793.2469, ext 131



Monica Aguilar
Director of R.C.I.A., Teen
& Adult Confirmation
maguilar@sbdioocese.org
909.793.2469, ext 129



Diana Torres
Confirmation Assistant
d.torres@sbdioocese.org
909.793.2469, ext 134
(Habla Español)

WWW.HOLYNAMEYM.ORG



@holynameym



Holy Name YM

**Merry Christmas from all of us here in the
Office of Young Catholics! A Savior is Born!**

Take a moment to let that sink in.

What does that actually mean?

What does that mean in My life?

Pause...Reflect...Listen to what our Lord might be telling you!

As Catholics we are called to accept this gift of salvation daily.

**A priest once told me "You can get on the bus, and you
can get off the bus. The choice is yours." So are we accepting this
gift consciously, everyday?**

**God's love for you and me is so great that He sent
His one and only Son into this world to die so that
we might have life ever-lasting. Again, what does
that mean in your life? Again, pause, reflect and
listen to what our Lord might be telling you.**

**And may you and your family feel the love of our
God this Christmas as we celebrate the birth of our Savior!**

Merry Christmas,

Mat and Team



Teen Confirmation Program

Award winning Catechesis Programs through Ascension Press

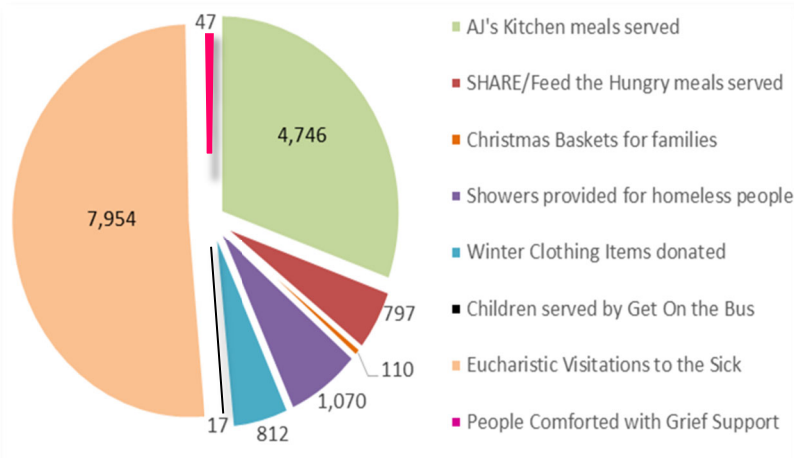
*One-on-One Spiritual Direction * Service Opportunities based on the
Corporal and Spiritual Works of Mercy * Inspiring Retreats

Teenagers should begin the journey to Confirmation in the 9th
or 10th Grade. For more information on our options for classes
and to register, please visit our website:

**YOU MUST BE SIGNED UP BEFORE ATTENDING CLASSES
CLASSES START JANUARY 5, 2020**

www.theholynameofjesus.org/high-school-grades-9-12

Service and Outreach - Servicio y Cuidado: July 2018 — June 2019



Give the gift of Presence

If you have ever been hospitalized, you know how profound it is to receive a visit from a fellow Catholic who prays with you and offers you Communion.

40 parishioners visit Catholics at Redlands Community Hospital and area convalescent homes, but we need more help to meet people's needs.

Will you take the Eucharist to a Catholic who cannot come to Mass due to illness or infirmity?

Catholics who are Confirmed and who are eligible to receive communion are welcome to serve in this ministry. *Be not afraid!* We will provide you with in-person training and assistance.

Please contact: Ann McMahon 951-316-0355

Giving Shelter in Christ's Holy Name

From Dec 1st through March 31st, our Parish Halls at Columbia St will house people in need from 9:00pm until 7:00am nightly.

We also provide simple dinners and breakfasts.

We welcome pre-screened persons or small families. In addition to providing shelter, some members of our team also assists people during the day with appointments that can help them transition off the streets.

Will you help?

- Oversee them while they sleep... your presence is needed and there are several shifts available
- Prepare meals and deliver them to the Columbia St Hall

To sign up for serving a night shift or preparing a meal, please contact:

Deacon Richard Cover 909-648-3429

Rick Ferguson 909-362-2819

This is Jesus all the way. Join us.

Your spirit will be recharged by walking with our humble neighbors.

RESPECT LIFE MINISTRY NEEDS YOUR HELP...

We are starting a Respect Life Ministry.

Our parish will host a series of workshops about the Sanctity of Life so we can strengthen our knowledge, assess our wider community's needs, and develop service opportunities (see pg 11).

Please sign up for the workshops.

Your help will make a difference for our community.



El Papa Francisco nombró al Reverendísimo Alberto Rojas como Obispo Coadjutor de San Bernardino.

El obispo Rojas nació el 5 de enero de 1965 en Aguascalientes, México. Fue ordenado sacerdote para la archidiócesis de Chicago en 1997. Él se ha desempeñado como sacerdote asociado y como pastor para las parroquias de Chicago y como un instructor en el Seminario de la Universidad de Santa María del Lago en Mundelein, IL. En junio de 2011, el Reverendísimo Rojas fue nombrado obispo obispo auxiliar de Chicago. Él también ha servido como Vicario Episcopal del Vicariato I y Delegado Regional al V Encuentro. El obispo Rojas es miembro del subcomité de Asuntos Hispanos y fue miembro del Subcomité de Misiones Católicas Locales de la Conferencia Episcopal de Estados Unidos.

Pope Francis has appointed the Most Reverend Alberto Rojas as Coadjutor Bishop of San Bernardino.

Bishop Rojas was born on January 5, 1965 in Aguascalientes, Mexico. He was ordained a priest for the Archdiocese of Chicago in 1997. He has served as an associate priest and as pastor for Chicago parishes, and as a faculty member of Saint Mary of the Lake Seminary in Mundelein, IL. In June of 2011, Bishop Rojas was appointed as Auxiliary Bishop of Chicago. Bishop Rojas has also served as Episcopal Vicar for the Vicariate I and Regional Liaison for the V Encuentro. Within the United States Conference of Catholic Bishops, he currently serves as a member of the Subcommittee on Hispanic Affairs and has also served as a member of the Subcommittee for Catholic Home Missions.

-www.usccb.org

Family Faith Formation

Children's Liturgy of the Word offered during 10:00am, 10:30am and 12:00pm Masses.

Catechesis of the Good Shepherd (CGS):

Weekly, Montessori-based, experiential learning designed for children (3-11+yrs)

Sacrament Preparation:

begins in 2nd Grade

Year 1: Reconciliation

Year 2: Eucharist

Life Long Learners -

Children deepening the understanding of faith; and God, after their age Sacraments.



SAVE THE DATE

January 11th & 25th

Catechesis of the Good Shepherd aid TRAINING
9am to 11:00am In atrium.

February 1st

CGS Reconciliation Retreat

March 7th

CGS Eucharist Retreat



Our parish offers a unique and profound faith formation for Elementary children.....

The Catechesis of the Good Shepherd Established in 2013, lovingly by many artists, our Atrium is a special learning space to nurture our children in their faith. It is located in the basement of our Olive Hall. The Atrium allows children to 'work' with hand crafted materials that deepens their understanding of God, Jesus and the Holy Spirit. The sessions, in the Montessori method of teaching, observation and 'work' include Scripture, Liturgy and Moral Development. Certified Catechists and Adult aid volunteers are needed to guide the children. *Contact Karen Grozak* to register or visit, or to volunteer.

Kgrozak@sbdicoese.org

Training will be offered on January 11th and 25th. Join us!



WHY become a Catechist?

You will learn the teachings of the Church,

experience 'awe and wonder' of God, and deepen your relationship with Jesus.



Greetings, and Happy Feasting,

At Jesus' birth, Mary held HIM close to her heart. **Today we hold each other.**

Greeting faces familiar and new. May we welcome Jesus at Christmas-time as Mother Teresa, "not in a cold manger of our heart, but in a heart full of love".

We welcome you to connect with us for 'Family Faith Formation' so we can serve and love you!

Merry Christmas,

Karen Grozak and Martha Plumb

www.theholynamenameofjesus.org/CGS

909.798.4167

*"Show me your hands.
Do they have scars from giving?
Show me your feet.
Are they wounded in service?
Show me your heart.
Have you left a place for divine love?"*
— Venerable Archbishop Fulton J. Sheen

Liturgical Ministries - Ministerios Litúrgicos

Altar Servers / Monaguillos

Children, Teens who have received First Eucharist are welcome to serve.
Niños, Adolescentes que han recibido Primer Comunión puedan servir.

English: Mike Grothem mikegrothem@gmail.com
Español: Rafael Ortiz 909-521-6173

Children's Liturgy of the Word (CLOW) Martha Plumb, ext 136

Daily A.M. Mass Coordinator Sally Padilla 909-855-6789

Eucharistic Ministers / Ministros de la Eucaristía

English: Web Prather 951-662-9064
Español: Jorge Mares 909-446-9611

Funeral Ministry Team / Ministerio de Funerales

Maggie Rodrigues, ext 111

Lectors English: Ed Ferguson 951-313-4942
Español: Oralia Hamula 909-800-6671

Music and Choirs / Música y Coros Carlo Argoti, ext 140

Ushers / Ujieres

English: Dominick Rossetti 909-389-4558
Español: José Muñoz 909-557-8436

Coordinadoras de Quinceañeras Maggie Rodriguez, ext 111

Wedding Coordinator Ministry / Coordinadoras de Bodas
Suzie Reeves 909-792-7523

Pastoral Outreach - Cuidado Pastoral

Annulments / Anulaciones Sharon Callon-Schwartz, ext 128

Grief Support Ministry - Grupo de Apoyo de Duelo

English: Sharon McPeck 909-358-1434

Español: Yolanda Cuevas 909-910-8421

Marriage Prep Couples Joey & Laura Jacobson 909-770-4071

Matrimonios Renovados en Cristo

Jesús y Engracia Sanchez 909-633-8097

Parejas Católicas fortaleciendo matrimonios en las buenas y las malas a través de la unidad en Cristo

Surviving Divorce Group Francesca Nolan 909-798-4185

Visitors to the Sick / Visitadores a los Enfermos:

English: Ann McMahon 951-316-0355

Español: Oficina Parroquial, ext 110

Social Outreach & Service - Servicio y Justicia Social

AJ's Kitchen Ken & Alice Jolly 909-709-1233

Nourishing the hungry with lunch and dignity on Mondays

Catholics Returning Home Dan, Christina & team 909-654-3193

Citizenship Classes/Clases de Ciudadanía

Rogelio Garcia 909-557-6579

Cold Weather Shelter Rick Ferguson 909-362-2819

E.S.L. Class/Clase de ingles Carmen Hynds 909-793-0088

Get On The Bus Teresa Nelson 909-800-3190

Hospitality Ministry Bertha Shotwell 909-838-3430

*Catholics connecting over coffee in a comfortable setting
Católicos conectando con el café en un ambiente cómodo*

Nueva Evangelización Alex y Marcela Sierra 909-408-0239

Quilters for Life Charlene Hall 909-553-5929

Refresh & Renew Rick & Kellie Ferguson 909-362-2819

Refreshing the body to renew the spirit (showers for homeless)

"SHARE" - Feed the Hungry Ashley Bean 951-313-7468

Providing dinner and dignity to the hungry every 1st Saturday

Social Concerns Committee Azusena Urquijo 909-553-5804

Meeting: 1st Monday monthly, 7:00pm, Columbia St Hall Library

Community Life - Vida Comunitaria

Arab Community Dcn Ayed "Eddie" Khader 909-521-4186

Baile Folklórico Cynthia Ventura 909-232-7395

BSA Scout Troop 11, Venture Crew 11

Youth doing good turns daily Ed Bonadiman 909-771-6430

Catholic Moms Connect Mollie Hibbard mohibbard@gmail.com

Catholics of African Descent Donia Brooks 909-647-7101

We meet twice monthly on Saturday mornings. Join us!

Cub Scouts Pack 8 Christopher Born 951-522-7512

Danzas de Guadalupe Irma Perez 909-801-9320

Silver Senior Singles (50 yrs+) Wendy Posjena 909-792-1507

Filipino Ministry Margie Alejandro 909-336-8496

Finance Council John Nolan 909-798-4185

Girl Scouts Sarah Bonadiman 909-645-5807

ICF: Italian Catholic Federation John Guerin 909-222-3372

Celebrating Italian heritage through faith, friendship, family, philanthropy and FOOD

Knights of Columbus A band of brothers humbly serving

Nino Esparza 909-894-8250 Dennis McCarty 909-557-5493

Mensajeros en Jesús (adultos jóvenes)

Patricia González 909-528-4846 Patricia Mares 909-446-9627

Pastoral Council Teresa Nelson 909-800-3190

**For the Parish School, Religious Education or Youth Ministry
Offices, please see the BACK of the bulletin.**

**Para la Escuela Parroquial, la Oficinas de la Formación de Fe o
Ministerio Juventud, por favor vea al POSTERIOR del boletín.**

Thank you!
Gracias!

2019 Weekly DDF Report

Noticia Semanal del DDF de 2019

Parish Goal:	\$ 170,100.00
Meta Parroquial:	
Diocesan Goal:	\$ 120,100.00
Meta Diocesana:	
Pledges Made:	\$ 195,464.69
Las Promesas Hechas:	
Donations Received:	\$ 173,451.17
Donaciones Hechas:	
Number of Pledges:	571 = 16.1%
Núm de Promesas:	of parish families
Gifts increased by:	
Donaciones Incrementado:	\$ 10,445.11

If you would like to donate to the DDF —
OR if you want to fulfill your 2019 DDF Pledge,
please use our convenient Online Giving
Program.

Download the Online Giving app
OR visit the parish website:

theholynameofjesus.org

Diocesan Development Fund / Fondo Desarrollo Diocesano:

In 2018, our Parish donated \$ 165,414 to the DDF, which exceeded our diocesan DDF goal of \$124,200. Funds that met our DDF goal directly supported: Catholic Charities as well as other ministries that feed, clothe, and assist the poor throughout San Bernardino and Riverside counties; provided diocesan training and formation for adults; and supported pro-life and family ministries for 92 parishes. And... directly funded seminarian formation!

Monies that exceeded parish goals are refunded to the parishes without any further assessment. In 2019, we received a 2018 DDF Refund of \$ 41,214 has been used for technology and security improvements.

Please consider making a donation to the 2019 DDF before Christmas.



Orientation and Introduction to the Program January 16, 2020

This program will form parish leaders to assist the pastor in promoting the liturgical life of the parish. The ALF graduate will be able to coordinate a liturgical ministry, to be a member of the liturgy committee or church building/renovation committee, or to lead a particular liturgical celebration at the parish as assigned by the pastor.

The program is open to: CMFP students seeking specialization in Liturgy, Deacons, current or potential Parish Liturgy Coordinators or Liturgy and Music Directors, RCIA Coordinators and Teams, Liturgy Committee Members, Masters of Ceremonies, Sacristans, Lay Presiders, Wedding Coordinators, Art & Environment Teams, Funeral Coordinators, Church Building Committees, Musicians, and all Liturgical Ministries.

Please contact the Office of Worship for more information and registration at (909) 475-5335 or visit www.sbworship.com

Sanctity Of Human Life Program

Are you interested in developing a Respect Life Ministry at Holy Name of Jesus?

We are hosting a Diocesan formation program for volunteers who are called to promote a Culture of Life. Come and learn about:

- Church teaching and practical implications of Bioethics
- Death Penalty
- Abortion — alternatives and healing
- Marriage, Human Sexuality, Theology of the Body, Natural Family Planning
- A Parish Ministry Model for the whole person care initiative

For questions or to register, please contact:

Maria Eva Hernandez, Diocesan Office of Life, Dignity and Justice 909-475-5467 mehernandez@sbdiocese.org
Sharon Callon-Schwartz 909-793-2469, ext 128 scallon-schwartz@sbdiocese.org



4 Saturdays in 2020: Jan 25, Feb 1, 8, and 15
8:30 AM — 4:00 PM

The Holy Name of Jesus Parish Halls

1205 Columbia St, Redlands

Cost: \$100* per person, lunch included.

Clases ofrece en español también (el mismo horario).

All adults are welcome to register.

*Those seriously interested in developing a Respect Life Ministry at Holy Name of Jesus may be eligible for a full scholarship. Contact Sharon.

WE ARE SAVING A PLACE FOR YOU AT MASS

OLIVE AVENUE LOCATION (OFFICE) 115 W. OLIVE AVE, REDLANDS

MONDAY - THURSDAY: 7:30AM ENGLISH
SATURDAY: 8:00AM ENGLISH

The Rosary and/or the Divine Mercy Chaplet is recited 30 minutes prior to daily Mass.
Rezamos el Rosario y/o la Coronilla de la Misericordia Divina 30 minutos antes de la misa diaria.

SATURDAY/SÁBADO: 4:30PM ENGLISH
SUNDAY/DOMINGO: 8:00AM ENGLISH
10:00AM ENGLISH
12:00PM ESPAÑOL
5:30PM ENGLISH (YOUTH)

COLUMBIA STREET LOCATION 1205 COLUMBIA ST, REDLANDS

JUEVES: 6:30PM ESPAÑOL
FRIDAY: 7:30AM ENGLISH

SATURDAY/SÁBADO: 6:00PM ESPAÑOL
SUNDAY/DOMINGO: 7:30AM ESPAÑOL
9:00AM ENGLISH - 1ST & 3RD SUNDAYS
10:30AM ESPAÑOL
12:30PM ARABIC
4:30PM TAGALOG - 4TH SUNDAY

DAILY MASS
MISA DEL DÍA

SUNDAY MASS
MISA DEL DOMINGO

ADORATION OF THE EUCHARIST - ADORACIÓN DEL SANTÍSSIMO

FRIDAY/VIERNES: 8:00AM - 7:00PM

RECONCILIATION
CONFESIONES

SATURDAY/SABADO: 8:30AM - 9:30AM

THURSDAY/JUEVES: 5:30PM - 6:15PM

Or, please call the parish office for an appointment / O, favor llame a la oficina parroquial para una cita

A GIFT FOR YOU FROM HOLY NAME OF JESUS

FORMED®

FREE Subscription!

Download the app and
enter the Parish Code:

K23NFK

**Registración
Gratis!**

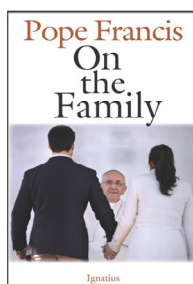
Descarga la aplicación y
usa el Código Parroquial

Catholic Content:

- ✝ Reflections on the Sunday Gospels
- ✝ Theological Books & Studies
- ✝ Audio books
- ✝ Videos, Films
- ✝ Lives of the Saints
- ✝ Prayer Resources
- ✝ Children's Videos

**Use your smart phone, laptop, pad,
ROKU or Apple TV**

FORMED®



Pope Francis On the Family

The Family is a "New Mission Field for the Church"
Throughout this collection of the Holy Father's addresses, Pope Francis emphasizes the primary role of God and faith in family life and the crucial importance of regular family prayer to draw on God's graces within the home. He emphasizes the deep crisis that the family and marriage are undergoing in the Western world and challenges families today to be witnesses of love, fidelity, and service to the rest of the modern world.

Holy Name of Jesus Catholic Parish Basketball Free Throw Contest



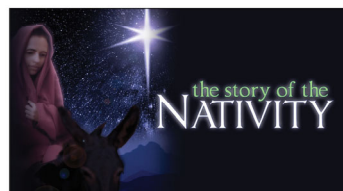
Council 3109

COME AND SUPPORT OUR YOUTH IN THEIR JOURNEY TO FURTHER
THEIR CHRISTIAN LIFE SKILLS THROUGH COMPETITION.

EVERYONE WHO COMPETES IN THE GAMES EXERCISES
SELF-CONTROL IN ALL THINGS. THEY THEN DO IT TO RECEIVE A
PERISHABLE WREATH, BUT WE AN IMPERISHABLE.

LOCATION: SACRED HEART ACADEMY
DATE: JANUARY 22, 2020 TIME: 3:00 p.m.

FOR ADDITIONAL INFORMATION
DAN MIULLI (951) 897-2573



The Story of the Nativity

WATCH ON
FORMED.ORG

Understanding the Full Story of Jesus' Birth

The birth of Jesus is often misunderstood, but this fast-paced, thought-provoking look at the true story of the Nativity clarifies widespread misunderstandings of Jesus' origin. Join top scholars, inspirational speakers, and popular authors as they explain the story behind the story of the birth of Jesus.



No level of secondhand smoke exposure is safe.

Secondhand smoke is especially dangerous to children.

Keep our parks and recreational areas smoke-free.

healthcollaborative.org/SBCTobaccoControl



Sponsored by the California Health Collaborative - San Bernardino County Tobacco Control Program.

Daniel Franco, M.D.



Family Practice
Se Habla Español

Call (909) 315-6899

Affiliates with **PRIME Care**

NOW OPEN IN REDLANDS!!!

490 Alabama St. Suite 104, Redlands

FAST RELIABLE SERVICE Trusted Since 1898

CALL 909-793-8461



Parishioners

10% OFF

- Regular Service Calls
- \$50 Max Discount
- Must Show This Ad.

Redlands
PLUMBING • HEATING
AIR CONDITIONING

SERVICE • REPAIR
NEW INSTALLATIONS

www.plumbingandair.com



SCL#184826

**Get this
weekly bulletin
delivered by
email - for FREE!**



Sign up here:

<https://www.jspaluch.com/BulletinSubscribe.aspx>

Courtesy of J.S. Paluch Company, Inc.



Please Cut Out This "Thank You Ad" and Present It The Next Time You Patronize One of Our Advertisers

Thank You

Thank you for advertising in our church bulletin. I am patronizing your business because of it!

Saint Margaret Sunday Missal

An ideal companion for personal prayer.



In Stock & Ready to Order Today.
CALL OR ORDER ONLINE. \$39.95



800-566-6150 • www.wlpmusic.com

BRIAN JOHN HOLOHAN

Attorney at Law

Wills • Trusts • Probate Matters
104 Olive Ave., Ste. 102 • Redlands

798-9588

Huizenga PLUMBING SERVICE

COMPLETE SEWER AND DRAIN CLEANING
WATER HEATERS • GAS LINES • FAUCET REPAIRS
SEWER & WATER MAIN CONNECTIONS • WATER LEAKS

Lic. #839769 RESIDENTIAL & COMMERCIAL 792-3061

www.jspaluch.com

ONE PARISH

Grow in your faith, find a Mass, and connect with your Catholic Community with OneParish!



Download Our Free App or Visit
MY.ONEPARISH.COM



**FREE
Retirement Planning
Seminar
Limited 30 Seats
Reserve Online**

<https://rp1024.eventbrite.com>

Paul Mendonca
Financial Advisor
909-793-0018
paul.mendonca@edwardjones.com



LOMA LINDA
UNIVERSITY

School of
Behavioral Health

**Do you have a
passion for making
a difference?**

Loma Linda University
offers a Master of Social
Work with a clinical
emphasis. Full-time,
part-time, and hybrid
options available.

909-379-7572 • sbh.llu.edu

AAA

Plumbing * Heating
Air Conditioning
Repair Service

Contr. Lic. #670596

(909) 792-1916

(909) 882-1424

Rick Ballard
Parishioner



**Dennis Kramer's
Furniture Repair**

Rush & Cane Seats for Chairs
Parishioner

909-557-0703 | 909-793-1123

COME TO A CLEAN HOME

**RODRIGUEZ
HOUSE CLEANING**
Residential & Office
909-809-4848

got medicare?

Sarah Welsh • Medicare Plan Consultant - Parishioner

*Professionally trained to match you to the health plan
that meets your needs and budget, all at no charge.*

Tel: 909-520-8482

Lic. # OG47539



EXPECT EXCELLENCE!

Carol Meulenkamp 909-633-6993
Broker/owner



BRE #00492193, Local Parishioner

WHY IS IT

A man wakes up after sleeping
under an ADVERTISED blanket
on an ADVERTISED mattress
and pulls off ADVERTISED pajamas
bathes in an ADVERTISED shower
shaves with an ADVERTISED razor
brushes his teeth
with ADVERTISED toothpaste
washes with ADVERTISED soap
puts on ADVERTISED clothes
drinks a cup
of ADVERTISED coffee
drives to work
in an ADVERTISED car
and then . . .
refuses to ADVERTISE
believing it doesn't pay.
Later if business is poor
he ADVERTISES it for sale.

WHY IS IT?

PARISHIONER

OUR FAMILY TRADE FOR 4 GENERATIONS!

A-AVIS
Home Services

PLUMBING, HEATING & AIR CONDITIONING, INC.

1-877-284-7247

OUR FAMILY TRADE 4 GENERATIONS STRONG
www.A-AVISAC.com LIC.# 630503

**PLUMBING/HEATING
AIR CONDITIONING, INC.
SERVING THE INLAND EMPIRE &
SURROUNDING COMMUNITIES
FOUR GENERATIONS STRONG**



Service Repair Installation

877-AVIS AIR

EMERGENCY
SERVICE
877-284-7247

**CORTNER
CHAPEL**

Family Owned and Operated
Since 1902



Bob Noble
Funeral Associate
Pastoral Care
Parishioner

(909) 793-2353

221 Brookside Avenue • Redlands, CA 92373

www.cortnerchapel.com FD #314

Quality Installations ~ Repairs ~ Service

Ask Us About: Mfg. Rebates,
Utility Incentives,
Tax Credits &
Discounts.



BEST LENNOX

PARTICIPATING CONTRACTOR
Home Upgrade
Energy Upgrade California®

hero
REGISTERED CONTRACTOR

909-792-2222

Ask us about Home Upgrade
burgesonson.com

951-683-1003

FINDaPARISH.com

Check It Out Today!

The Most Complete

Online National

Directory of

Catholic Parishes

**Juanita's House
Cleaning Services**

Residential • Commercial

Licensed

951-235-1522

Parishioner



Emmerson Bartlett

MEMORIAL CHAPEL

Christian A. Quintana
President • Parishioner
St. Frances X. Cabrini

Proudly Serving Our Community for Over 80 Years

www.emmersonbartlett.com

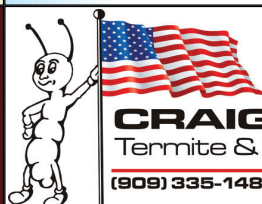
TWO CONVENIENT LOCATIONS

703 Brookside Ave.
Redlands, California 92373
(909) 793-2311

FD698

35208 Yucaipa Blvd.
Yucaipa, California 92399
(909) 797-1101

FD822



CRAIG & SONS
Termite & Pest Control, Inc.

(909) 335-1486

800-281-2219

Locally Owned & Operated • Established 1991

CALL US ABOUT OUR \$77 SPECIAL

www.craigandsons.com

STATE LICENSE #PR5967
QL-109070



Darrel Olson
Insurance Solutions, Inc.
CA Lic# 0G11132

Home Life Auto Business Health



308 E. Citrus,
Redlands
909-798-5318
Call or stop by our
downtown office
for a quote today!

www.myagentdarrel.com

OFFICE HOURS / Horas de la Oficina: 8:00am – 4:00pm Monday-Friday (lunes-Viernes)

OLIVE AVE LOCATION (OFFICE / OFICINA) 115 W. OLIVE AVE REDLANDS, CA 92373

COLUMBIA ST LOCATION (NO OFFICE / NO OFICINA) 1205 COLUMBIA ST REDLANDS, CA 92374

Baptisms - Bautizos:

Infants through age 6 years: 1st Saturday/month
Pre-registration form, county birth certificate required.
1 preparation class for parents & godparents is required.

Bebés y niños a través de los 6 años: 1º Sábado de mes
Forma de Pre-registración, certificado de nacimiento.
Los padres y los padrinos deben asistir a una clase.

For children 7 Years or older, teenagers, or adults seeking Baptism, please contact the parish office.
We are happy to welcome you and assist you!

Marriage - Matrimonio:

Please call the Parish Office before making arrangements for the reception venue. We require a minimum of 6 months preparation for this life-long sacrament. We recommend 1 year.

Favor, llame a la Oficina Parroquial antes de hacer planes para la recepción. Requeremos un mínimo de 6 meses de preparación para este sacramento de toda la vida. Recomendamos 1 año.

For Detailed Information and Request Forms, visit:

Para Más Información y Formas Requeridos, visite:
theholynamenameofjesus.org/sacraments

Sacrament Classes for Children -

Clases de Sacramentos para Niños:

Catechesis of the Good Shepherd: Ages 3—11 years old
In these highly unique, interactive classes, children work with materials that develop their understanding and relationship with Jesus, the Good Shepherd. They explore Biblical stories, the Parables, Liturgical practices, and develop an profound understanding of the sacred nature of worship.

Children in Sacrament Preparation learn in this unique approach with materials that specifically form their understanding and appreciation for Reconciliation and Holy Eucharist.

2 Year Sacrament Preparation Program: begins in 2nd grade

Year 1: Sacrament of Reconciliation

Year 2: Sacrament of the Holy Eucharist

1 week of Vacation Bible School in the Summer

Junior High Courageous - Grades 7 and 8

High School Confirmation program begins in 9TH GRADE.

This is a multi-year program. You may choose classes offered in either the Fall, Winter/Spring, and/or Summer.

Special Needs? Dual Immersion? Online Registration?
Please visit our website for program details and videos:
theholynamenameofjesus.org/faith-formation

CONTACT US



909.793.2469

www.theholynamenameofjesus.org

Pastoral Staff / Personal Pastoral:

Pastoral Coordinator Dcn. Steve Serembe, ext 112

Priest Moderator Rev. Erik Esparza, J.C.L., ext 127 (habla español)

Priest Ministers Rev. Charles "Gino" Galley, ext 113
Rev. Yovanny Acosta, ext 114 (habla español)

Deacons Aved "Eddie" Khader -or- Antonio Mejico, ext 110
Jesse Robles, ext 122, Steve Serembe, ext 112

Business Manager Sherry Harder, ext 115

Office Administrator Peter Szymusiak, ext 138 (dwujęzyczny polski)

Director of Mission Advancement
Sharon Callon-Schwartz, ext 128 (habla español)

Director of Liturgy and Music Carlo Argoti, ext 140 (habla español)

Parish Secretaries Nancy Jimenez, ext 110 (habla español)
Maggie Rodriguez, ext 111 (habla español)
Maria Butler, ext 118

Custodial Staff José & Maria Elena Muñoz, ext 110

Faith Formation - Formación de Fe 909.798.4167

Director of Faith Formation (Baptism-6th Grade) Karen Grozak, ext 135

Faith Formation Assistant Martha Plumb, ext 136 (habla español)

Director of R.C.I.A., Adult and Teen Confirmation Monica Aguilar, ext 129

Confirmation Assistants Diana Torres, Carlos Uribe, ext 134 (habla español)

Youth and Young Adults - Ministerios de Juventud:

www.holynamemym.org

Director of Youth & Young Adult Ministries Mat Troy, ext 131

Youth Ministry Assistant Teresa Roque, ext 134

Sacred Heart Academy — Academia del Sagrado Corazón



Fully Accredited * Innovative, Award-Winning Teaching

K-8 Arts, Spanish, Music, Physical Education

Programs for gifted students * Jr High Electives

Partnering with Parents to Educate the Whole Child

K - 8th Grades: 909.792.3958

Preschool: 909.792.1020

www.sacredheartredlands.com

Principal / Directora: Angela Williams

Vice Principal / Subdirectora: Maria Downey (habla español)

School Business Manager: Ana Moreno (habla español)

School Secretary: Ruby Barr (habla español)

A Ministry of the Holy Name of Jesus Catholic Community